

そうじゃし す がいこくじんじゅうみん
総社市に住む外国人住民のための

こうほう 広報そうじゃ

にほんごばん
やさしい日本語版

そうじゃしやくしょ じんけん か
総社市役所 人権・まちづくり課

TEL : 0866-92-8242

HP : <http://www.city.soja.okayama.jp>

e-mail : jinken-machi@city.soja.okayama.jp



facebook



がいこくじん かす
外国人の数
1759人

がつ なつまつ
8月の夏祭り

<p>むいか 6日 16:00~</p>	<p>せつしゅう 雪舟フェスタ ばしょ たかはしがわかせんしき 場所：高梁川河川敷グラウンド（総社大橋北側） ないよう さいじ はなび 内容：総おどり、花火 など ※ 雨のときは8月7日にします</p>	<p>しやくしょ むりよう 市役所から無料のバスがあります♪</p>	
<p>むいか 6日 17:50~</p>	<p>ゆづき 弓月フェスタ ばしょ たかはしがわかせんしきはだ ひろば 場所：高梁川河川敷楽ふれあい広場 ないよう さいじ きみんおど はなび 内容：祭事、義民踊り、花火など</p>	<p>はつか 20日 17:00~</p>	<p>みぞぐちく なつまつ 溝口区夏祭り ばしょ そうじゃこうえん 場所：総社公園 ないよう わ しんじ よみせ ほうのうおど 内容：輪くぐり神事、夜店、奉納踊りなど</p>
<p>にち 13日 18:30~</p>	<p>やまだなつ 山田夏まつり ばしょ かもじんじゃ 場所：加茂神社 ないよう しゅってん けいのうひろう 内容：ゲーム、出店、芸能披露</p>	<p>はつか 20日 16:30~</p>	<p>あそちく なつまつ 阿曾地区ふれあい夏祭り ばしょ あそしょうがっこう 場所：阿曾小学校グラウンド ないよう こ かぐら 内容：子ども神楽など</p>
<p>か 14日 14:00~</p>	<p>にしごおりほんおど たいかい 西郡盆踊り大会 ばしょ にしごおりぶんかん 場所：西郡分館 ないよう はなび 内容：ダンス、ピンゴ、花火など</p>	<p>はつか 20日 18:00~</p>	<p>まかべちようないかいなつ ほんおど たいかい 真壁町内会夏まつり盆踊り大会 ばしょ みぞぐちこうえん 場所：溝口公園 ないよう わ しんじ はなび 内容：輪くぐり神事、ミニ花火</p>

やす ひ い びょういん
休みの日に行く病院 9:00~17:00

いつ	びょういん 病院			
がつなのか 8月7日 にちようび (日曜日)	ないかいいん みやした内科医院 ☎ 95-2860	まかへ 真壁	たかすぎ 高杉こどもクリニック ☎ 94-8839	いで 井手
がつ にち 8月11日 しゅくじつ (祝日)	せいけいげ か ないか きびじ整形外科・内科・ リハビリクリニック ☎ 93-1221	おかだに 岡谷	すぎう 杉生クリニック ☎ 92-0252	みす 三須
がつ か 8月14日 にちようび (日曜日)	いん やまもと医院 ☎ 93-7773	みわ 三輪	しょうわいん 昭和医院 ☎ 99-2762	みなぎ 美袋
がつ にち 8月21日 にちようび (日曜日)	おか 岡ハートクリニック ☎ 93-3033	おかだに 岡谷	だんいん 旦医院 ☎ 99-1120	みなぎ 美袋
がつ にち 8月28日 にちようび (日曜日)	やくしじいん 薬師寺医院 ☎ 93-6555	ちゅうおういっちようめ 中央一丁目	たにむかい 谷向内科 ☎ 94-8801	いで 井手
がつよつか 9月4日 にちようび (日曜日)	みやけないかしょうかいいん 三宅内科小児科医院 ☎ 93-8511	いで 井手	はらだせいけいげ か 原田整形外科 ☎ 94-8881	いで 井手

よる い びょういん
夜に行く病院 19:00~21:00

いつ	びょういん 病院の名前	ばしょ 場所	でんわ 電話
がつみっか 8月3日(水曜日)	わたなべいん 渡辺医院	まかへ 真壁	92-7222
がついつか 8月5日(金曜日)	ながのびょういん 長野病院	そうじゃにちようめ 総社二丁目	92-2361
がつとおか 8月10日(水曜日)	やくしじいけいびょういん 薬師寺慈恵病院	そうじゃいっちようめ 総社一丁目	92-0146
がつ にち 8月12日(金曜日)	ながのびょういん 長野病院	そうじゃにちようめ 総社二丁目	92-2361
がつ にち 8月17日(水曜日)	とうごう パーク統合クリニック	えきまえにちようめ 駅前二丁目	92-3661
がつ にち 8月19日(金曜日)	ながのびょういん 長野病院	そうじゃにちようめ 総社二丁目	92-2361
がつ か 8月24日(水曜日)	いすみ 泉クリニック	こでら 小寺	94-5050
がつ にち 8月26日(金曜日)	ながのびょういん 長野病院	そうじゃにちようめ 総社二丁目	92-2361
がつ にち 8月31日(水曜日)	おか 岡ハートクリニック	おかだに 岡谷	93-3033
がつぶつか 9月2日(金曜日)	ながのびょういん 長野病院	そうじゃにちようめ 総社二丁目	92-2361

きゅうきゅういりょうでんわそうだん
こどもの救急医療電話相談 #8000

■ げつようび きんようび
月曜日~金曜日は 19:00~ 次の日の 8:00 ほかの日は 18:00~ 次の日の 8:00

きゅうきゅうびょういん い でんわ
救急病院 (行くまえに電話してください)

もりしたびょういん 森下病院	えきまえいっちょうめ 駅前一丁目	☎ 92-0591
やくしじけいびょういん 薬師寺慈恵病院	そうじゃいっちょうめ 総社一丁目	☎ 92-0146



しか
歯科 9:00~12:00



いつ	びょういん なまえ 病院の名前	ばしょ 場所	でんわ 電話
がつ なのか にちようび 8月 7日 (日曜日)	むとう しかいん むとう歯科医院	そうじゃ 総社	☎ 94-4118
がつ にち にちようび 8月21日 (日曜日)	よしいし しかいん 吉井歯科医院	そうじゃいっちょうめ 総社一丁目	☎ 92-5370
がつ にち にちようび 8月28日 (日曜日)	むらき しかいん むらき歯科医院	もんで 門田	☎ 93-9876
がつ よっか にちようび 9月 4日 (日曜日)	あきやまだい しか 秋山第2歯科	とんばら 富原	☎ 94-4777

し
いろいろなお知らせ

むりょう ほりつそうだん
無料の法律相談

しやくしょ べんごし そうだん
市役所で弁護士に相談できます。予約は 8月15日か
らです。相談時間は一人30分です。

じかん がつなのか すいようび
時間：9月 7日 (水曜日) 13:30~16:30
がつ か すいようび
9月14日 (水曜日) 10:00~12:00 13:00~15:00

ばしょ にしちようしゃ かいぎしつ にし
場所：西庁舎301会議室(西)

と あ じんけんけいはつがかり
問い合わせ：人権啓発係 ☎ 0866-92-8253

ねんきんそうだん
年金相談

こくみんねんきん こうせいねんきん そうだん
国民年金や厚生年金の相談がで
きます。予約は 8月24日までです。

じかん がつ にち もくようび
時間：8月25日 (木曜日) 9:30~12:30

ばしょ そうごうふくし
場所：総合福祉センター

と あ くらしきひがしねんきんじむしょ
問い合わせ：倉敷東年金事務所
☎ 086-423-6150

あかごめ
赤米フェスタ 2022 コンサート

かいじょう はい あかごめ て ひつよう
会場に入るとき、赤米フェスタ2022手ぬぐいが必要
です。手ぬぐい1枚3000円です。8月15日から、市役所、
かんこう か きびじ きびじ
観光プロジェクト課、サンロード吉備路、吉備路もてなしの
やかた てんまや
館、天満屋ハピータウンリブ

そうじゃてん か
総社店で買うことができます。

じかん がつ にち しゅくじつ
時間：9月23日 (祝日)

16:00~

ばしょ びつちゅうこくぶんじみなみがわひろば
場所：備中国分寺南側広場

と あ かんこう か
問い合わせ：観光プロジェクト課 ☎ 0866-92-8277



ほりうちたかお 押しコーター



まつもとえいこ 相川七瀬

こそだ ひろば
インターナショナル子育て広場

がいこく おやこ あつま
外国にルーツのある親子で集まって、ゲーム
はなし さい ちい
やお話などをします。6歳より小さいこども
とその親が参加できます。

じかん がつようか げつようび
時間：8月 8日 (月曜日) 14:00~16:00

ばしょ ひろば てんまや
場所：なかよし広場びよっこ(天満屋ハピー
タウンリブ総社店3階)

と あ じんけん か
問い合わせ：人権・まちづくり課
こくさい こうりゅうすいしんがかり
国際・交流推進係
☎ 0866-92-8242



ぶっかたいさくおうえんけん そうじゃ 物価対策応援券

がつとおか すいようび しない みせ つか しょうひんけん ぶっかたいさく
8月10日(水曜日)から、市内のお店で使える商品券「そうじゃ物価対策
おうえんけん う そうじゃし じゅうみんひょう ひと か
応援券」を売ります。総社市に住 民 票がある人は、買うことができます。



- いくらですか? ⇒ 1冊5000円 (500円券17枚、8500円分)
ひとり 2冊買うことができます。
- いつまで 買えますか? ⇒ ~ 2023年1月31日
- どこで 買えますか? ⇒ 市役所、各出張所、各公民館
天満屋パピータウンリブ総社店
- いつまで 使えますか? ⇒ ~ 2023年2月28日
- どこで 使えますか? ⇒ 右の紙が貼ってあるお店で使えます。
お店はホームページで見ることができます。

● その他

- ◆ 7月1日に総社市に住 民 票がある人に、引換券
(商品券を買うための紙)を送ります。
7月2日から総社市に来た人、新しく生まれた子どもは
引換券の申請をしてください。
- ◆ 商品券を買うとき、引換券と在留カードなどをもってき
てください。



10000円で
17000円の商品券を買う
ことができます

とあ きぎょうゆうちしょうこうしんこうか
問い合わせ：企業誘致商工振興課 ☎ 0866-92-8276

こそだ せたい きょうふさん 子育て世帯に給付金

かね ひと
お金がもらえる人：

しゅうにゅう ひく かてい ねん がつふつか
【収入が低い家庭】 2004年4月2日より
あと う こ かてい
後に生まれた子がいる家庭で、
① 住民税が0円の人
② コロナのため、収入が減った人
【ひとり親の家庭】 ① 公的年金などをもら
がつつん じどうふようてあて
っていて、4月分の児童扶養手当をもらっていない人、② 児童扶養手当をもらっている。でも、コ
ロナのため 収入が減った人

かね ひとり まんえん
もらえるお金：子ども一人5万円

しんせいほうほう
申請方法：
しんせいしよ ゆうそう
申請書などを郵送するか、
まどぐち
窓口にもってきてください。
くわ
詳しいことはホームページを見てください。

しんせいきげん ねん がつ にち かようび
申請期限：2023年2月28日(火曜日)

しんせい とあ
申請・問い合わせ：

かこそだ しえんがかり
子ども課子育て支援係 ☎ 0866-92-8268
ちゅうおういっちょうめ ばん ごう
〒719-1192 中央一丁目1番1号



しゅうにゅう ひく かてい
収入が低い家庭
ひとり親家庭